



SETMANARI CASTELLARENC

ANY I :: NUM. 23
4 d'agost de 1933

Redacció i Administració:
Puig del Creu, 3

Número solt: 20 cèntims
Subscripció: 60 » al mes.

El doble flagell

Les autoritats competents en la matèria s'han reunit a Barcelona per tal de tractar del greu i enutjós problema de la immigració i la seva seqüela, l'atur forçós. Els reunits han pres diversos acords encaminats a restringir el doble flagell contra el qual han clamat en aquests darrers temps homes de totes les tendències polítiques. La immigració i l'atur forçós porten encara com a conseqüència un altre perill: l'empitjorament de les condicions sanitàries de la població obrera. És evident, doncs, que el cas reclama una atenció primordial i una solució urgent. Catalunya, contra allò que difonen certs derrotistes desesperats, no ha experimentat per ara els efectes de la crisi mundial en proporcions comparables a la majoria de ciutats estrangeres. A despit de cert retraïment del mercat espanyol, les nostres produccions fonamentals segueixen encara un curs de treball que no justifica de cap manera el pesimisme que algú té interès en promoure. Cert que la vida econòmica catalana no presenta de bon tros l'esplendor que conegué en altres èpoques, però és també innegable que el nostre país ha travessat períodes molt més difícils que el present. Vol dir això que Catalunya es troba encara avui en una situació privilegiada en els ordres econòmic i industrial. Tanmateix la prosperitat o si es vol la normalitat de la nostra vida de treball, compta amb dos enemics poderosos que temps ha socaven els fonaments de la nostra economia. D'una banda la immigració constant i incontrolada de gent, sovint misèria i en mal estat de salut, de regions espanyoles de forta natalitat i poques fonts de riquesa; d'altra banda l'extremisme social l'única finalitat del qual és la destrucció. En rigor aquest dos mals presenten lligams estrets i pot dir-se que tot atacant l'un, es minaria eficaçment la força de l'altre. Car ningú no ignora que les files d'inconscients i d'al·lucinats que es posen al servei d'ideologies catastròfiques disfressades de panacees socials, es nodreixen de gent forastera apretada per la fam o per la temptació d'una feina, per bé que perillosa, retribuïda.

Per això creiem arribada (i passada i tot) l'hora d'empendre una política de sanejament social que bé pot començar amb un rigorós control dels corrents migratoris que temps ha afloïxen al nostre poble, el qual sense aquests problemes d'origen estrany, podria desenrotllar amb plena intensitat les seves proverials virtuts d'amor al treball i d'aptitud econòmica. Cal, d'un cop, deixar de banda, sentimentalismes injustificables amb els quals no sols no salvàrem els «germans d'Ibèria» que envaeixen la nostra terra, sinó que tots plegats cavàriem l'abisme que ens engoliria amb ells.

VIDA MUNICIPAL

SESSIÓ

Oberta la sessió a les 21 pel Primer Tinent d'Alcalde Sr. Bruguera, es procedeix a la lectura de l'acta de la darrera que es aprovada.

Es dona compte dels B. O. de la Generalitat, dels de la província i de les Gazetes de Madrid i de la correspondència oficial rebuda durant la setmana acordant-se haver-ne hagut esment.

Són aprovades les relacions de bestiar sacrificat a l'escorxador municipal que importen: 527'64 ptes. la de bous i vedella, i 331'13 la de porcs, totes dues amb referència a la setmana passada.

S'aproven les relacions de jornals en els darrers vuit dies que importen: Per tapar un vall al carrer Galan i Garcia Hernández amb motiu de la instal·lació d'una canyeria, ptes. 35'00, i pels diferents ser-

veis prestats pels empleats Umbert, Soley i Guarro, ptes. 147'00.

S'acorda autoritzar a Josep Claramunt i Viñas de l'Agència «Subirachs» per que cobri per compte d'aquest Ajuntament de l'Hisenda pública la quantitat de 4449'50 ptes. per concepte de participació en la Patent Nacional del primer semestre d'enguany.

Vist l'informe favorable de la Comissió de Foment, es concedeix permís per a diferents obres als senyors següents:

A Esteve Rovira Àlavedra, per l'instal·lació d'un motor d'un cavall de força per fer funcionar una màquina de respatllar sabates a la seva casa del carrer de Caldes núm. 6, tota vegada que durant el termini reglamentari que ha estat fixat l'edicta al públic no s'ha presentat cap reclamació.

A Joan Montlló Serra, per instal·lar una cortina a la façana de la casa núm. 106 del carrer Major.

A Jaume Puig Porta, per desguassar

a la claveguera del carrer Albert les pluvials i residuals procedents de la seva casa del carrer de Puigvert núm. 2, i reconstruir la voravia de les cases 32, 34, 36, 38 i 40 del carrer de Caldes, fent-li entrega de les llosetes que sien menester.

A Pere Prat Casas, mandatari de Pere Creus Camps, per construir la voravia de la seva casa del carrer Prat de la Riba.

I a Josep Perich Fruitós, per pintar la façana de la seva casa del Passeig núm. 37.

Mitjansant el compliment per part de tots ells de les condicions generals i aprovades i pagament dels drets establerts per l'Ordenança municipal vigent.

S'aproven diversos comptes presentats.

Per unanimitat fou aprovada la llista definitiva de les famílies necessitades que enguany deuran ésser socorregudes en bons d'espècies la vigília de la Festa Major d'aquest poble i del Agregat Sant Fel·liu del Recó.

La sessió es donà per acabada a les 22'30.

Anunci de Subhasta

La Comissió encarregada del trasllat del repartidor de la Plaça Mestre Gelonch, ha pres l'acord de vendre, en pública subhasta, l'armadura de la torre on hi havia instal·lat el repartidor, la qual s'efectuarà el dia 7 dels corrents de 4 a 5 de la tarda en els baixos de la Casa Comunal, fixant el tipus de subhasta en cent pessetes i serà concedida la venda al més dient.

El postor que s'adjudiqui la subhasta, s'obliga a satisfer l'import d'aquest anunci.—Castellar del Vallès, 4 d'agost de 1933.

Agrupació Esportiva Castellar

Diumenge, dia 6 d'agost

Interessant partit entre els equips

C. D. Americà

Guanyador del Blanes per 3 a 1

Castellar - primer

Equip: Silvestre, (Umbert)
Serra J., Massaguer,
Fernández, Torras, Vila P.,
Montserrat, Serra P, Palà, Batlle, Torrens
Preus de costum

TRIBUNA LLIURE

Detractors

Arreu s'en troben. Tant en els pobles grans, com en els petits llogarrets, existeix el detractor de torn. De detractors n'hi han molts. Molts que veritablement no saben el que es diuen, però que eternament curen de sembrar la mala herba de la calúnnia vergonyant i la mentida imbècil.

Molts homes de les comarques se'ls creuen. Molts d'altres, la majoria, afortunadament, els refusen. Amb tot ells, hipòcrites, interessats, continuen la seva croada, que és una croada d'odis i que és una croada de falsedats.

El detractor, paradoxalment, ha sorgit d'ençà de la República. És un home imparcial, molt imparcial. Ell és apolític, no hi creu amb totes aquestes moixinganges, car diu que és art d'engany. És extraordinàriament llest, veu les coses de centenars de quilòmetres lluny, sempre té qui n'hi comunica una de nova, i ell, caritativament, perquè la gent no es deixi enganyar més, de seguida amb desinterès evidentíssim ho esbomba a tots els vents.

Així es defineix el detractor. El detractor, que sempre ho és dels partits d'esquerra i a Catalunya d'Esquerra Republicana. Home de partit supeditat a uns miserables interessos, més que res és un desgraciat, i un imbècil vulgar. Juguina d'organitzacions vergonyants, per un mos de pa escampa la mala nova, vol orientar el poble, i desgraciadament hi ha qui l'escolta.

Recordem, encara, i això tothom que vulgui podrà recordar-ho, aquelles conegudes anècdotes tan divertides del començament del Govern republicà. Tant a la capital com a les comarques, s'escamparen les mateixes falsedats i estupideses. Que si Josep Terradellas havia robat mig milió; que si Jaume Aguader havia fugit amb tres grans automòbils i mitja dotzena de dones de món; que si Lluís Companys havia comprat quatre grans cases al Passeig de Gràcia... i tot un seguit de facècies d'aquesta mena.

El detractor, que com dèiem és un perfecte imbècil, per als inconscients no pot titllar-se'ls de canalles, escampava llavors tot aquest seguit de noves de caire fantasmagòric, i, àdhuc, s'hi afegia detalls que feien llàstima i fàstic alhora. Si ahir, semblà aquestes injúries, avui continua igualment. El detractor és un pobre ésser que sempre ha de complimentar el senyor al qual serveix de lacai.

Per això avui a les comarques ja perd adeptes, i fins hi ha qui no se'l creu. Però, encara resta algú. Hi cal alliberar de les grapes de la inconsciència tots aquests

pobres homes que creuen aquesta mena de conte de fades.

Avui cal fer això. Als éssers despreciables se'ls arrecona. I al detractor, perfecte imbècil, exemplar únic de pobre estupidesa, cal fer-li igual. Se l'ha d'arreconar pietosament, dignament, i dir als seus amos que el temps de l'esclavatge s'ha acabat. Que avui ja no existeixen lacais, ni es cotitza la carn humana. Perquè el detractor no és res més que això: un lacai i un tros de carn humana en la més afrosa de les esclavituts.

EMILI VIGO I VERDAGUER

Notes de la Redacció:

1.^a La Redacció no es fa solidària dels articles d'aquesta secció; d'ells en seran únicament responsables llurs autors.

2.^a Els originals no seran retornats i hauran d'anar signats. Podrà usar-se a la seva publicació d'inicials o pseudònim, prèvia advertència en l'original.

Renytis

Oh dolç neguit de la renyina xica! Oh quin plaer aquell sofrir per gust, menyspreant l'ésser més estimat!

Estan renyits perquè un vestit a la moda en té la culpa: ell és gelós, i els ulls de tots fan nosa quan miren fixament aquell cosset gentil. Ella, picada un xic en el ressort sensible de l'amor propi, no havolgut cedir, i li ha fet dir, per una amiga, que havia decidit renyir perquè les seves ridícules pretensions de governar-la han nascut un xiquet massa aviat. I doncs què es creu? De balladors li'n sobren, i fins algun li ha dit... Ah! aquest algun, anomenat amb tota la intenció, turmenta el cor del menyspreat, que pensa en el crim passional que ha llegit als diaris. No: això no serà, encara que li costi... Res, avui l'emprenderà per parlar-li claret; perquè, si ella té fums, ell té fogueres, que, una pubilla que ella coneix de sobres, sap que d'ençà de la renyina s'apressa a fer-se un vestit nou al seu gust.

Pensant així, es troben. Impensadament han fet cap al mateix lloc. Com que ell va al barber del costat de casa la tia

d'ella, i tenien el vell costum d'anar-hi a la mateixa hora...

Ell ha baixat els ulls, atrapat en la malifeta dels seus pensaments; ella, més orgullosa, ha girat el cap, i, en girar els ulls per casualitat, es troben els mirars a dos pams de la cara. Com bat el pols! I el cor quins salts, Déu meu! Si sembla que es deleix per sortir a fora!

Qui omença? Per on? Com s'ho diran, tot allò que els furgava per la pensa?

Ell és valent i enverirà. Comença: —Roser, no em felicités? És el meu sant, avui.

—I què! No estem renyits? Si et digués res t'ho prendries amb mofa. No dius pertot arreu que la Isabel...

—Això no és cert, Roser: a mi em digueren que tu i en Bieló...

—Verge del Cel! Amb mi? Qui ens vol tant de mal, que inventi aquestes històries? A no ésser tu, que vares dir-me allò...

—Perquè t'estimo tant que en tinc quimera, dels teus admiradors; i aquell vestit...

—Me l'he desfet. Tampoc et plau?

—Que ets bona! Veus? Si jo ja venia penedit. El geniote em féu dir aquella paraula. No em dius res, res, Roser? És el meu sant...

—No sé com començar, Ramon. Vol-dria dirte Té! ara no em surt i ho deia de memòria.

—Mira'm, Roser: ja ho veig. No parlis gens, que tes nines m'ho diuen el que penses, i, llegint-ho en els ulls, és molt més bell. Ja som amics i ben amics: no és cert?

—Si és del teu gust, per mi... Et duia una mostreta del meu record. Si ho vols... la bona voluntat.

—Sí, sí, que ho vull; que això vol dir que em portes el teu perdó. El teu retrat! Roser, que n'ets de bella! Oh! i és aquell vestit de renyina, tot transformat. Qui sóc, pobre de mi, per a merèixer de tu tant de sacrifici?

—Ho ets tot, per a mi, Ramon: el sacrifici han estat aquests dies de neguit. Ja veus que et vull content.

—I jo, en pac, què et daré? Veuràs segueix-me; anem a l'ombra d'aquell taronger, que la tia ja ens fila fa una estona, i la paga que et duc... res, no n'ha de fer res.

I a l'ombra bella del brancam fornit es

J. MARIN BLANCO - Dentista

VISITA: Els dimecres i dissabtes de 3 a 7 de la tarda.

CARRER PASSEIG, 73 - Castellar del Vallès.

Consulta a Barcelona: Tots els dies de 11 a 1 i de 4 a 8 nit - Carrer Fivaller, 25 pral. (abans Fernando) Telèfon 21069.

perdonaren a ple cor. La tia diu, tot somrient, brandant el cap tot blanc, que recorda llunyanes alegries: — Oh el dolç neguit de la renyina xica!

LLUIS MONTAGUT

ESPORTS

Futbol

ARMONIA (de Terrassa) — 1 —
CASTELLAR F. C. — 2 —

L'encontre celebrat el passat diumenge, malgrat tot hi havent aconseguit la victòria el cercle local en els seus deu minuts últims de joc, no reflexa pas el resultat del que fou la partida; doncs, les seves característiques foren idèntiques al diumenge anterior, però sols en aquests, la desgràcia pogué més que l'entusiasme dels jugadors, quant aquests disparaven el xut a gol; que de no haver sigut així, el resultat hauria estat molt més crescut, car el domini en el segon temps fou complet i els xuts es repetien amb molta freqüència.

Començà la partida i anotàrem una avançada perillosa de l'equip local, que llençà Coll, un fortíssim xut que s'estallà al travessar, anant la pilota als peus de Palà, que recollí enviant un nou xut, i altra vegada el travessar salvà la situació, i repeli finalment la defensa.

El joc es féu mogut, realitzant els visitants un contraatac per l'ala esquerra, centrant Manuel, rematant Bañeras i desviant Umbert, apuradament, a corner.

La lluita es portà amb molta intensitat per ambdós bàndols, mostrant-se perillosos les avançades dels Terrassencs, per actuar desencertats els defenses locals. Tot i amb això, el Castellar s'animà essent castigats els visitants en «faud» que tirà Montserrat, el qual, d'un xut formidable quan ja el porter estava irremissiblement batut, la pilota topà al pal.

Els visitants reaccionaren plens de codícia acabant la combinació un magnífic xut de Mayolas que valgué el primer gol per al seu bàndol.

Posant la pilota de nou en joc, el Castellar es llençà a l'atac ple d'entusiasme animat pel públic i Pasqual centrà des de l'extrem, rematant Coll amb una capcina-

De setmana en setmana

Galdric, natural i veí de la present, de no importa quants anys d'edat, amb cèdula personal que no està disposat a exhibir, català i catalanista sincer:

Prega respectuosament al President del Consell d'Administració de «La Vallsana», o a qui correspongui, que es digni contestar-li per quins set sous no ha disposat encara que fossin suprimits els retollets redactats en castellà i clavats en l'interior dels cotxes de la Companyia, que ultra ésser ridículament ineficaços, fereixen barroerament els nostres sentiments patriòtics.

Viviu molts anys si sou tan gentil de respondre la meua demanda o, altrament, viviu només els que hàgiu de viure. — GALDRIC

da que deturà i repeli Pueyo, i acabant a continuació el primer temps.

Centrada de nou la pilota Torrents rep una passada i avançà ràpidament llençant un centre-xut que deturà el porter escapant-se-li la pilota de les mans, produint-se un aldarull davant la porta sense que cap davanter encertés entrar el cuir dintre la xarxa. La partida seguia animant-se, i Coll, amb una jugada personal quan es trobava a dos metres de la porta també fallà, seguint això una jugada darrera l'altra, acompanyades de la desgràcia; però, no per això, el públic deixava d'animar-los.

Mancaven deu minuts per acabar l'encontre i el públic veient el caire del mateix, donava ja per descomptada la victòria i inclús l'empat. Nou freckik contra els visitants i un xut de Coll, al pal. El domini fou insistentment, i un nou xut de Pasqual és deturat per un jugador per miracle. Però segueix el domini local, i per fi, Pasqual d'un xut magnífic aconsegueix perforar per primera vegada la porta de Pueyo, el gol fou acollit amb gran ovació. Amb una forta reacció local Batlle, es féu amb la pilota driblà a quatre adversaris i amb un xut de la seva categoria aconseguí

la victòria, la emoció fou extraordinària.

Una altra avançada del Castellar i un xut de Batlle als núvols acabà el partit. Els equips presentats foren: Armonia: Pueyo, Caparrós, Fènix, Altarriba, Diaz, Casassayas, Arnau, Marín, Mayolas, Bañeras i Manuel.

Castellar: Umbert, Serra P., Serra J., Montserrat, Fernández, Borrell, Torrents Palà, Coll, Batlle i Pasqual.

El no poder arrencar amb aquest partit a Silvestre, fou per lesió.

M. VENTURA

POLLASTRES - ANECS - CUNILLS

i tota classe d'aviram per a Festa Major, la trobaren a la

Casa Boguñà

NOTICIARI

LA CONTRIBUCIÓ

A la taula d'edictes de l'Ajuntament h trobem fixat l'edecte anunciant el cobrament del tercer trimestre de la cotribució pels dies 8, 9, 10 i 11 del corrent de 9 a 12 del matí.

Fem avinent als contribuents, que aquesta vegada únicament han de satisfer aquells rebuts que paguen per trimestres, això si, tan si hi contribueixen per rústega i pecuària, com per urbana o industrial. També fem present, que durant els dies del 1 al 10 de setembre poden anar a retirar llurs rebuts a Sabadell (carrer de Montserrat, 4, de 9 a 1) sense recàrrec.

VIATGE OFICIAL

Diumenge passat a la nit marxaren amb auto cap a Madrid l'Alcalde Sr. Tort, el Regidor Sr. Torras i el Secretari de la Corporació Sr. Valls, per tal de gestionar la prompte tramitació d'alguns assumptes d'interès pel nostre poble.

No cal dir que sincerament els desitgem un bon viatge i estada, així com també el millor èxit en llur comès.

LES OBRES DE LA PLAÇA

Fa uns dies que es treballa amb força activitat en les obres de la paret, escalinates, voravies i font monumental de la Plaça Mercadal, ço que fa entreveure que serà un fet la seva inauguració pels propers dies de la festa Major.

L'ENVELAT OFICIAL

Aquesta setmana han començat a portar materials a la Plaça Mercadal, lloc on s'ha d'aixecar l'envelat Oficial, per tal de poder començar els treballs de muntatge dilluns vinent.

Ens assabentem de l'encertat acord pres per la Comissió de Festeigs, referent al total anivelliment de la pista de l'envelat per personal competent, com són els rajolers.

CASAMENT

Dilluns passat contraguieren matrimonial enllaç els veïns Remigi Romeu Duran i Eulàlia Prat Fontcuberta.

La nostra enhorobana.

FARMACIA de torn per a diumenge, Torres, 1

ESTANC de torn per a diumenge, Plaça Mestre Gelonch, 10

Viatges Sabadell

Pedregar, 8 - Telèfon 2199 - Sabadell

Demaneu programes detallats de les següents excursions que s'afectuaran durant la setmana de vacances

DIES 13 I 14. — SANTA CRISTINA I S'AGARÓ

DIES 13 AL 17. — A MALLORCA

DIA 18. — A SITGES

DIA 17. — A SALOU

DIA 19. — A SANTA CRISTINA

Totes aquestes excursions menys la de Mallorca, s'afectuaran en ràpids i còmedes auto-cars

Per a tiquets, informes i demés detalls a Castellar, dirigir-se a

JOSEP SAMARANCH — Carrer Mina, 69

Durant la setmana de vacances 3 excursions a CASTELLDEFELS

Cine Sonor Ateneu

DIUMENGE. DIA 6 D'AGOST DS 1933

Extraordinari Programa

Projecció de la grandiosa opereta sentimental de la «UFA»:



Completarà el programa l'interessant comèdia dramàtica:

Premio de Belleza

Gran creació de

L. BROOKS i GEORGES CHARLIS

Un veritable programa d'èxit
assegurat

Excelsior Cinema

ESCULLIDISSIM PROGRAMA DE CINE SONOR

Diumenge, dia 6 d'agost

Projecció de la importantíssima producció dramàtica, creació de Evelyn Brent, Robert Ames i Josephine Duun:

La Madona de la Calle

Presentació dels eminents cantants del Metropolitan de Nova-York LAVRENCE TIBBET i GRACE MOORE:

Clarodeluna

El film de l'èxit mundial

La còmica Metro Goldwyn:

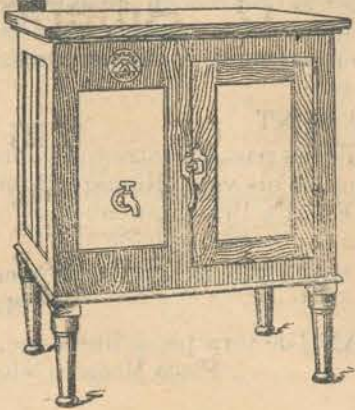
Himno Guerrero



ANIS DEL TÁUP

EXPORTACIÓ A TOTS ELS PAÏSOS

NEVERAS TORRA



CONSTRUCCIONS
especials baix encàrrec

TALLERS: Brujas, 15 i 15 bis.
DESPATX: Colomer, 70.
Telèfon 1508

SABADELL

Radiomóvil «La Voz de su Amo». 4 vàlvules moderníssimes. Funciona amb corrent alterna o contínua, indistintament. No necessita antena ni terra per sentir estacions locals. Tapa desmontable. Preus: al comptat 228'-.A plaços, 39'70 ptes. en 6 mesos.

Aquest aparell i altres de la mateixa marca a preus molt econòmics, els trobareu a

la casa de la Ràdio

AVELÍ FERRER - Passeig, 96